

## Partneri Projekta

## Kontakti



Aufbauwerk Region Leipzig GmbH  
Otto-Schill-Str. 1, 04109 Leipzig  
Frau Rückert | Tel. : 0341-1407790  
rueckert@aufbauwerk-leipzig.com  
Herr Pfennig | Tel. : 0341-1407790  
pfennig@aufbauwerk-leipzig.com



Caritasverband  
Leipzig e.V.

Caritasverband Leipzig e.V.  
Elsterstraße 15, 04109 Leipzig  
Frau Upravitelev | Tel. : 0341- 9636158  
i.upravitelev@caritas-leipzig.de



Deutsche Angestellten - Akademie GmbH  
Torgauer Platz 1, 04315 Leipzig  
Frau Grigorjan | Tel. : 0341- 566 45 14  
Manuela.Grigorjan@daa.de  
Frau Gaenko | Tel. : 0341- 566 45 14  
Larissa.Gaenko@daa.de



**Stadt Leipzig**  
Referat für Migration und  
Integration

Referat für Migration und Integration  
Neues Rathaus, 04092 Leipzig  
Frau Bran | Tel. : 0341- 123 2692  
ulrike.bran@leipzig.de  
Frau Badakhshi | Tel. : 0341- 123 2694  
rudaba.badakhshi2@leipzig.de

# INT

INT - Gesellschaft zur Förderung der beruflichen und sozialen Integration mbH  
Blumenstraße 80, 01307 Dresden  
Frau Györi | Tel.: 0351- 43888928  
therese.gyoeri@int-online.org  
Herr Vincze | Tel.: 0351- 43888928  
victor.vincze@int-online.org



Sächsischer Flüchtlingsrat e.V.  
Henriettenstraße 5, 09112 Chemnitz  
Herr Moradi | Tel. : 0371- 903133  
info@saechsischer-fluechtlingsrat.de  
Heinrich-Zille-Straße 6, 01219 Dresden  
Herr Wendel | Tel. : 0351- 4363725  
pons@saechsischer-fluechtlingsrat.de  
Herr Nguyen Hoai | Tel. : 0351- 4363725  
pons@saechsischer-fluechtlingsrat.de



## REFugees Support for QUalification and Employment PLUS

Pomaze izbeglicama da se kvalifikuju i posreduju na marktu za trziste rada

Ovo udruzenje RESQUE PLUS finansira ESF savezni program, koji pomaze izbeglice kao i osobe koje imaju pravo boravka u zemlji da bi imalisto bolji pristup marktu za trziste rada II'



je zajedničko udruženje više organizacija i to Aufbauwerkes Region Leipzig GmbH, der Stadt Leipzig / Referat für Migration und Integration, des Caritasverbandes Leipzig e. V., der Deutschen Angestellten-Akademie GmbH, der INTGesellschaft zur Förderung der beruflichen und sozialen Integration mbH, kao i des Sächsischen Flüchtlingsrat e.V.

Das Jobcenter Leipzig, die Agentur für Arbeit Leipzig, die IHK zu Leipzig, die HWK zu Leipzig su strateški partneri ovog udruženja.

Ovo udruženje ima za cilj da izbeglicama i osobama koje imaju pravo ostanaka u zemlji, da im pomaže da se što bolje integrišu i da imaju što bolji pristup tržištu rada.

Potrebne informacije možete naći na sledećoj stranici : [www.projekt-resque.de](http://www.projekt-resque.de)

- **Savetovalište** za Integraciju na poslovnom polju
- **Stručno opredeljenje i kompetentnost**
- **Ciljevi i Ostvarenja** individualnih planova u kvalifikaciji i kao i integracije
- **Posredovanje** u traženju posla
- **Uz pratnju** Socialnih pedagoga i prevodioca
- **Shvatanje** relevantnih aktera na tržištu rada
- Medijacija **Operatera**
- Profesionalno **usmeravanje**
- **MultiplikatorInnenschulungen**
- (zavisno od profesije) **Kursevi za jezike**
- Usmerene **kvalifikacije** i/ili **strucno probna praksa**

Izbeglicama, koje spadaju u sledeće grupe i imaju pristup tržištu rada:

- „Bleibeberechtigte“ sa dozvolom prava boravka po paragrafu § 23 člana 1 u spoju § 104a zakona o pravu boravka.
- Izbeglice koje imaju neograničenu dozvolu za boravak
- Lica pod Azilom sa dozvolom boravka po paragrafu § 25 člana.1 po zakonu o pravu boravka
- Izbeglice koje su priznate kao takve sa dozvolom boravka po paragrafu § 25 člana. 2 po zakonu o pravu boravka
- Lica sa zaštitom deportovanja sa dozvolom boravka po paragrafu § 25 članu 3 po zakonu o pravu boravka
- Lica sa dozvolom boravka po paragrafu § 25 članu. 5 po zakonu o pravu boravka
- Lica sa privremenim boravkom
- Tražitelje azila